

Số: 19/2017/QĐST-DS

Long Điền, ngày 08 tháng 9 năm 2017.

**QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;

Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 31 tháng 8 năm 2017 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số 60/2017/TLST-DS, ngày 27 tháng 6 năm 2017.

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 (bảy) ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

- *Nguyên đơn*: Ngân hàng N.

Địa chỉ: Số 18 T, xã M, huyện T, thành phố H.

* *Đại diện theo ủy quyền*: Bà Mai Phượng L. Chức vụ: Giám đốc Phòng giao dịch L - Ngân hàng N Chi nhánh huyện Long Điền, tỉnh Bà Rịa-Vũng Tàu (*Văn bản ủy quyền số 982/QĐ-NHNo-BRVT-HLD, ngày 01/8/2017*).

- *Bị đơn*: Bà Cao Thị D, sinh năm 1960 và ông Phạm Văn H, sinh năm 1957.

Địa chỉ: Cùng trú tại 13/7, ấp A, xã A, huyện L, tỉnh Bà Rịa - Vũng Tàu.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

- Bà Cao Thị D và ông Phạm Văn H phải trả cho Ngân hàng N số tiền 29.382.271đ (hai mươi chín triệu ba trăm tám mươi hai nghìn hai trăm bảy mươi một đồng). Mỗi tháng bà D và ông H phải trả cho ngân hàng số tiền 2.000.000đ (hai triệu đồng) cho đến khi trả xong các khoản nợ cho ngân hàng, thời gian bắt đầu trả nợ tính từ tháng 8 năm 2017.

- Bà Cao Thị D và ông Phạm Văn H tiếp tục trả tiền lãi theo lãi xuất trong hợp đồng tín dụng từ ngày 08/8/2017 cho đến khi trả xong các khoản tiền cho ngân hàng.

- Về án phí DSST:

+ Bà Cao Thị D và ông Phạm Văn H phải chịu án phí dân sự sơ thẩm là 734.557 (bảy trăm ba mươi tư nghìn năm trăm năm mươi bảy đồng).

+ Ngân hàng N không phải chịu án phí dân sự sơ thẩm. Trả lại cho ngân hàng 716.000đ (bảy trăm mười sáu nghìn đồng) tiền tạm ứng án phí, lệ phí tòa án đã nộp theo biên lai thu tiền số TU/2016/0006467, ngày 26/6/2017 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện Long Điền, tỉnh Bà Rịa-Vũng Tàu.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a, 7b và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- *Đương sự;*
- *VKSND huyện Long Điền;*
- *Lưu hồ sơ vụ án.*

THẨM PHÁN

Nguyễn Trường Mạnh